tepro

World of Garden & Living

Aufbau- und Bedienungsanleitung

Gasgrill
"BALTIMORE"

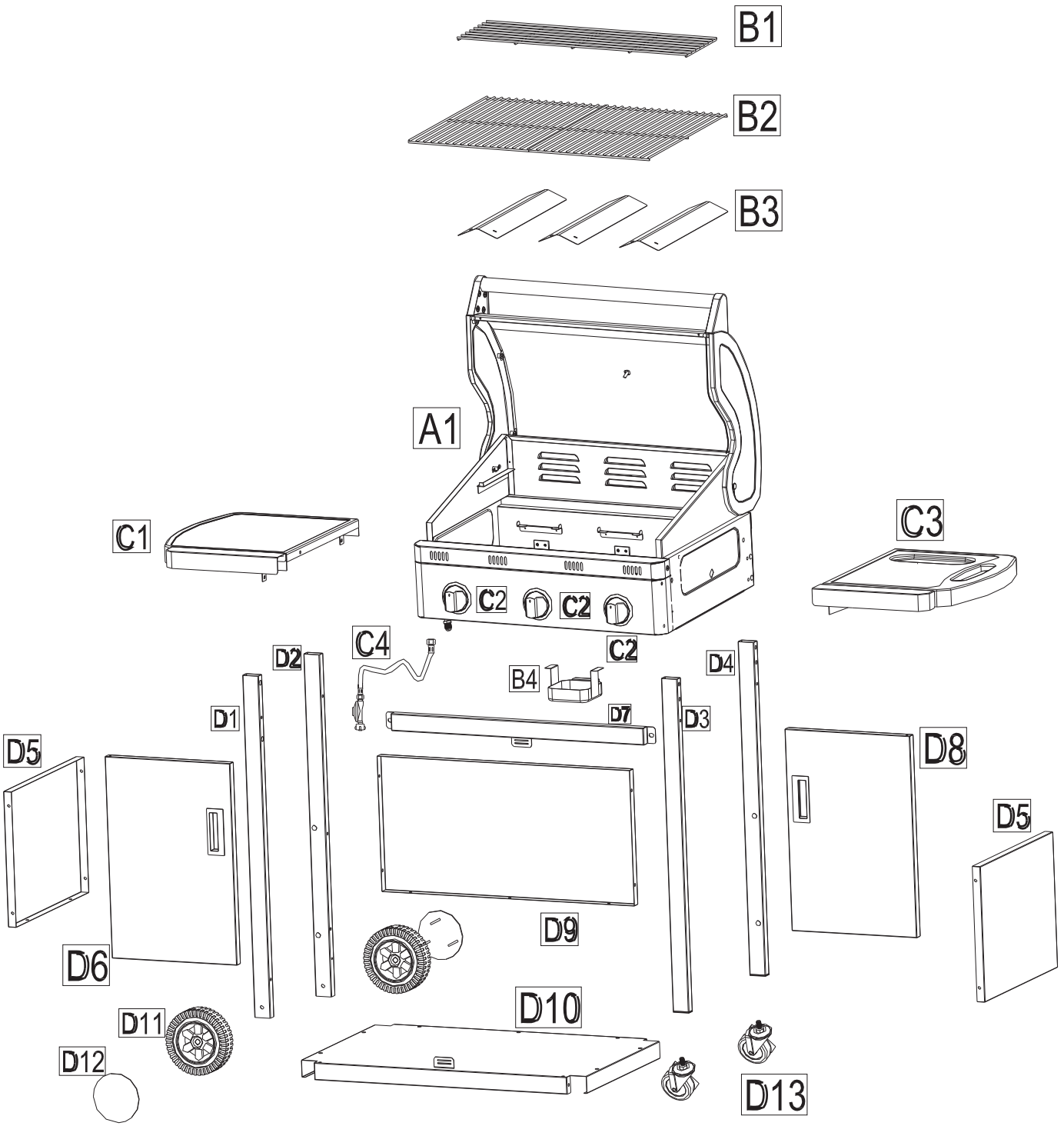
Art.Nr.: 12348

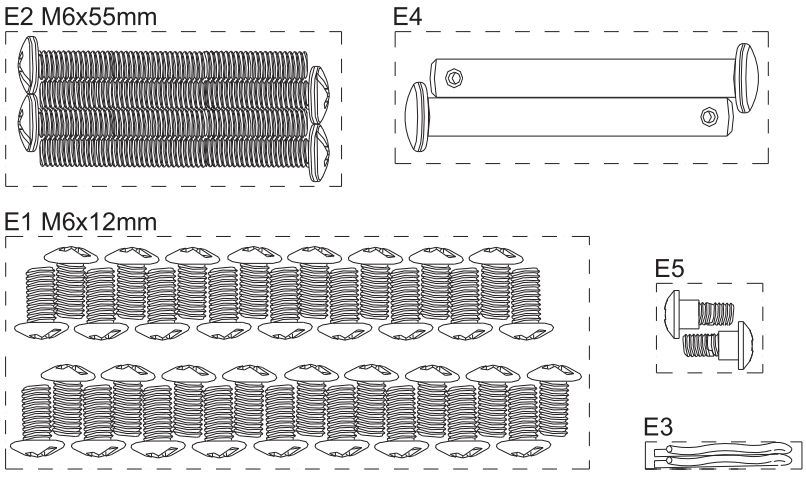
Ihr neuer TEPRO-Gasgrill wurde aus Materialien höchster Qualität und nach strengen Anforderungen hergestellt. Das Gerät entspricht deutschen Sicherheitsvorschriften. Es ist nach der europäischen CE-Norm geprüft und zugelassen.

Tepro Garten GmbH * D - 63322 Rödermark

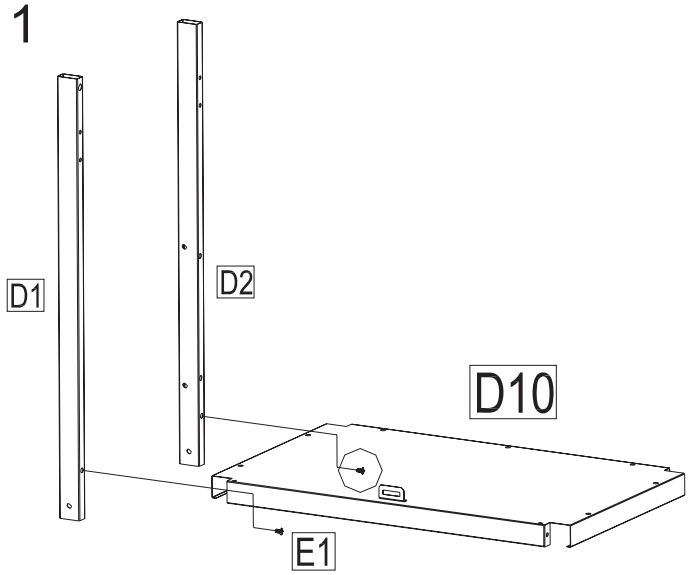
Produkt-Id. Nr.: CE 359BU1015 09

Hersteller und Zertifikatshalter:
Kingsun Group Co. Ltd.Shlyong Village, Dongguan
Herst. Art.Nr. K0850A-1 Made in China

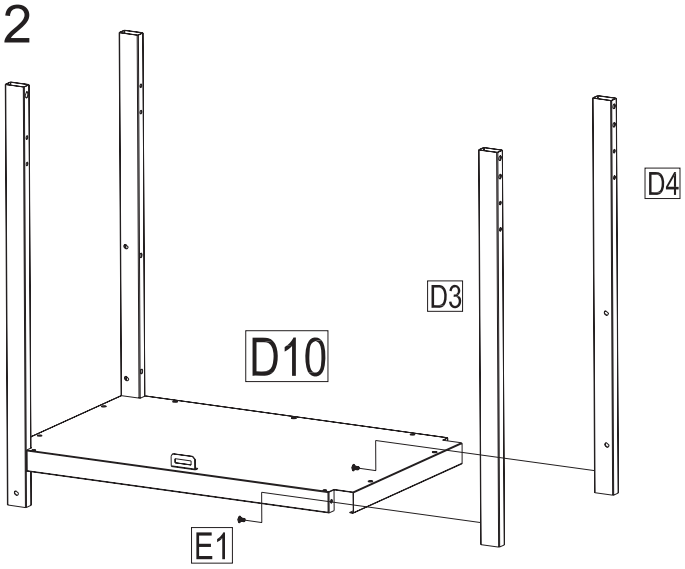

B1
B2
B3
A1
C1
C2
C2
C2
C3
C4
B4
D1
D2
D3
D4
D5
D5
D6
D7
D8
D9
D10
D11
D12
D13


E2 M6x55mm
E4
E1 M6x12mm
E5
E3

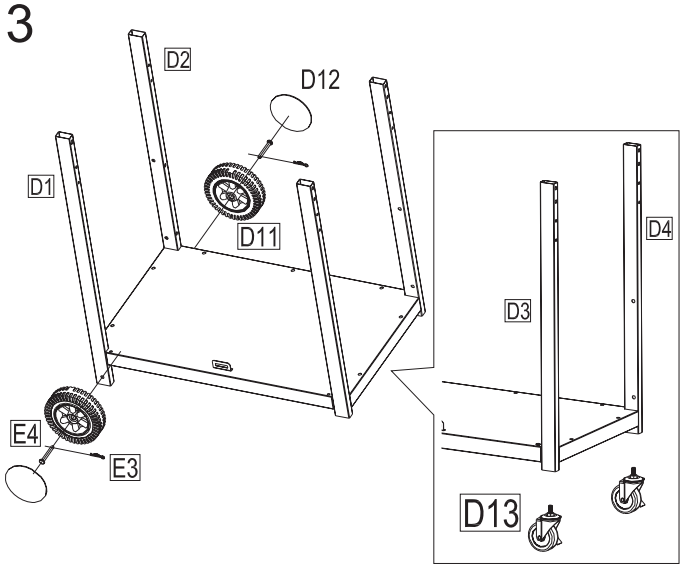
1


D1
D2
D10
E1

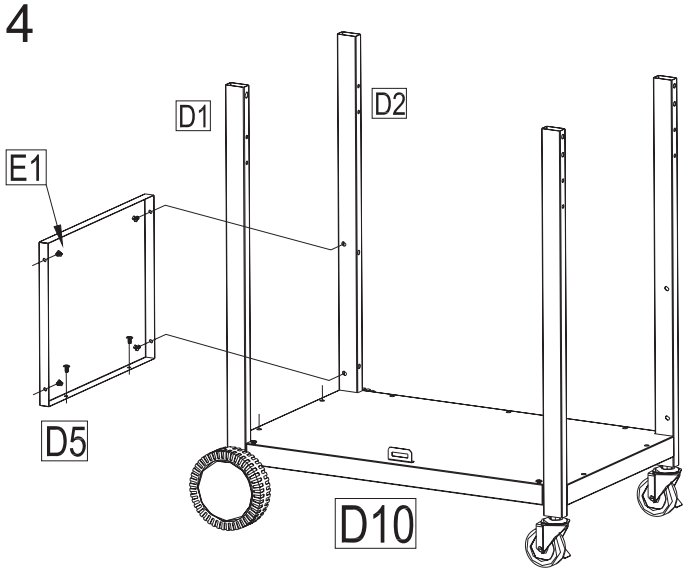
2


D4
D3
D10
E1

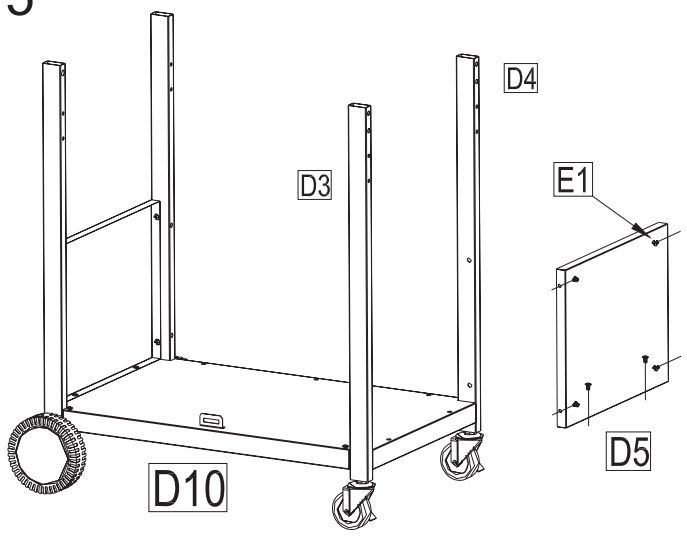
3


D2
D12
D1
D11
E4
E3
D4
D3
D13

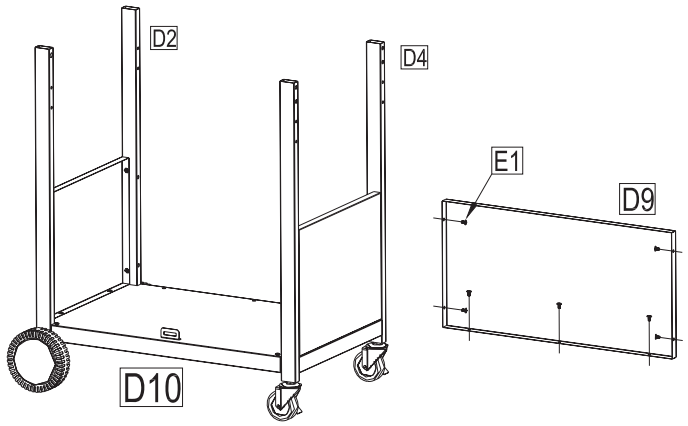
4


D1
D2
E1
D5
D10

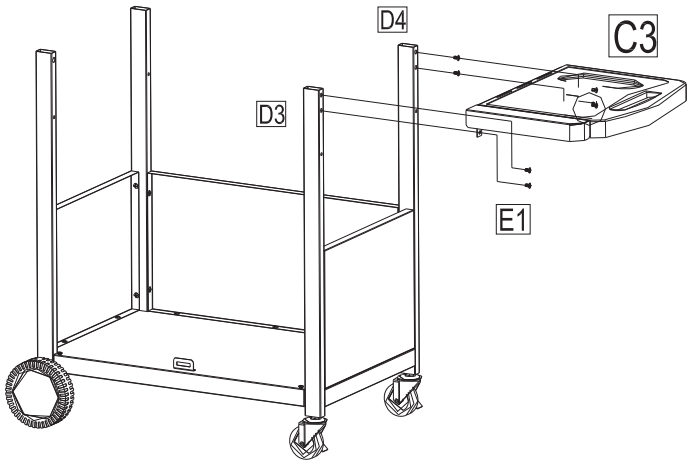
5


D4
D3
E1
D10
D5

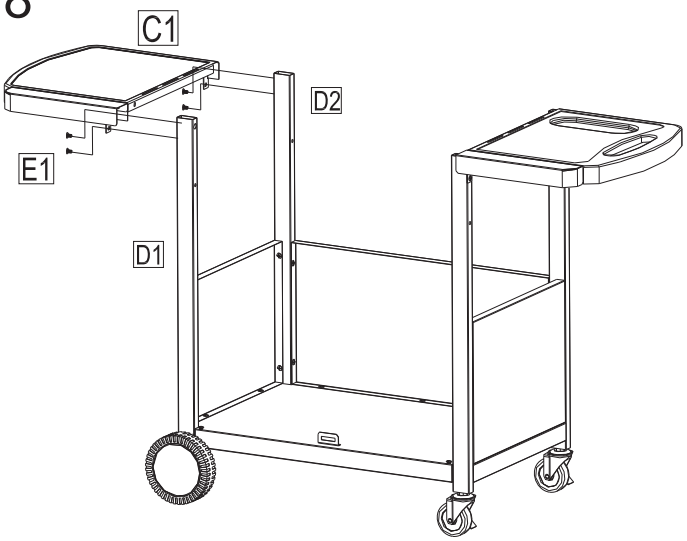
6


D2
D4
E1
D9
D10

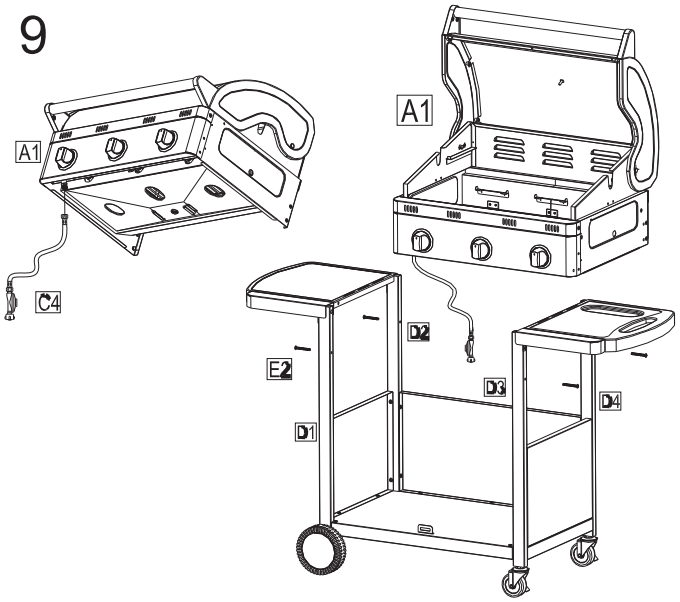
7


D4
C3
D3
E1

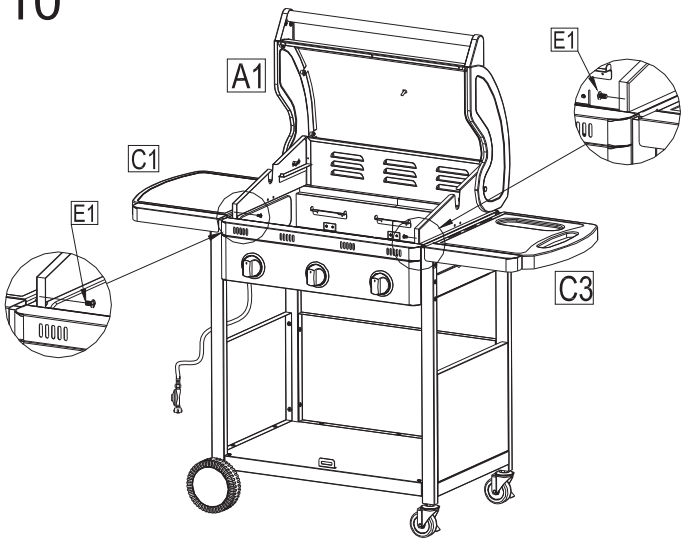
8


C1
D2
E1
D1

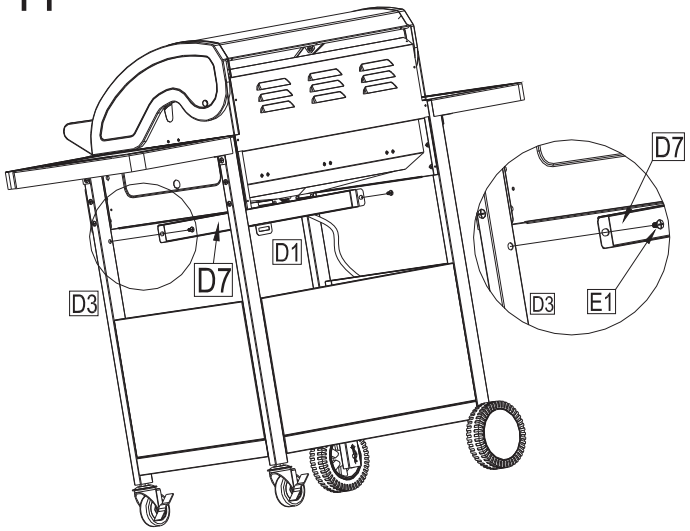
9


A1
A1
C4
D2
E2
D3
D4
D1

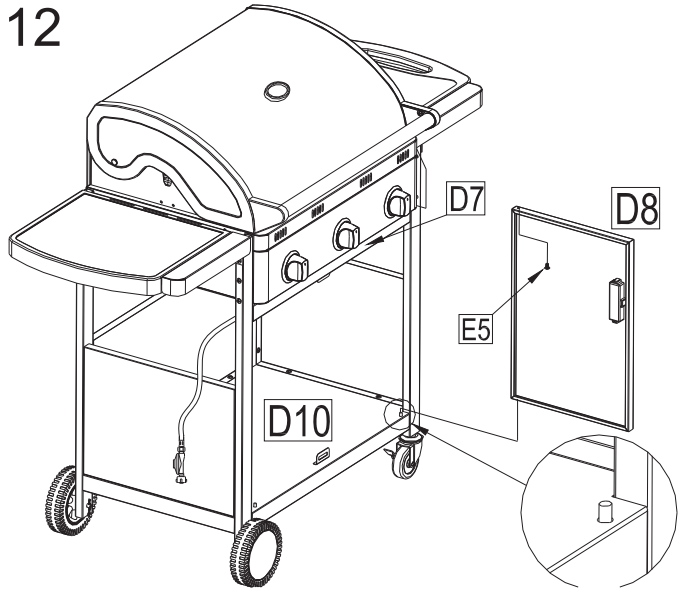
10


E1
A1
C1
E1
C3

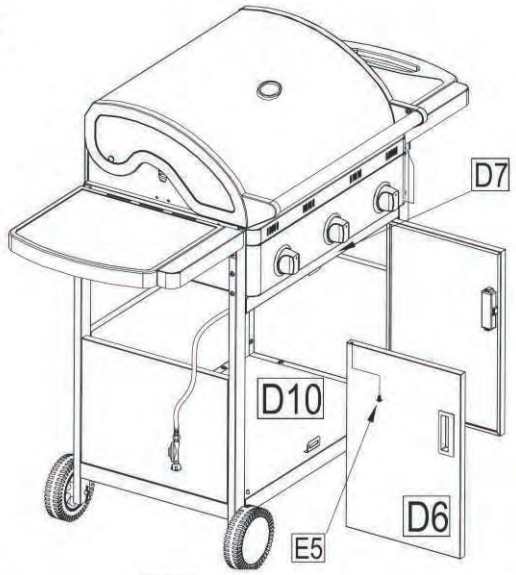
11


D7
D1
D3
D7
D3
E1

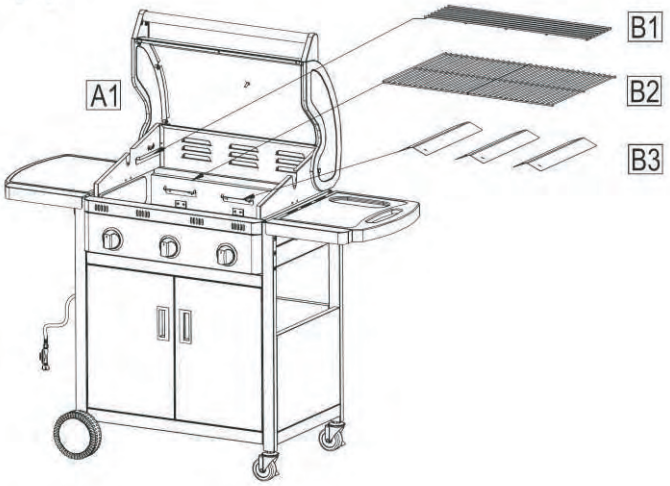
12


D7
D8
E5
D10

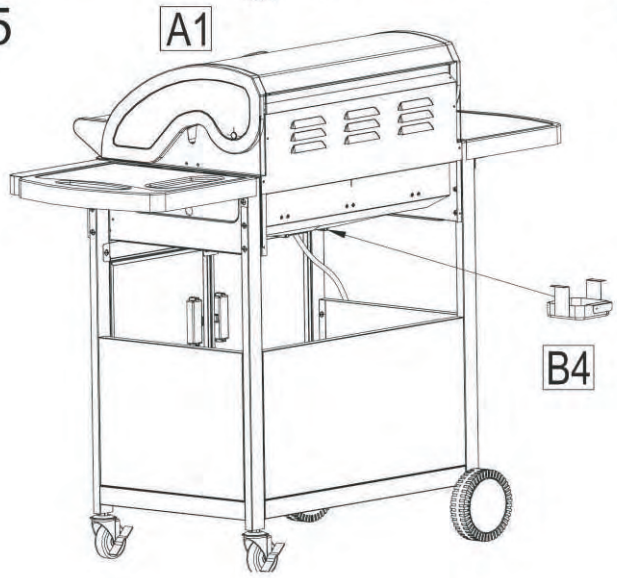
13



14



15



16

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

wir freuen uns über Ihr Vertrauen!

Ihr neues Gerät wurde nach dem Stand der Technik konstruiert und gefertigt.

Lesen Sie vor der ersten Inbetriebnahme unbedingt diese Gebrauchsanweisung! Hier finden Sie alle Hinweise für einen sicheren Gebrauch und eine lange Lebensdauer des Gerätes. Beachten Sie unbedingt alle Sicherheitshinweise in dieser Anweisung!

Inhaltsverzeichnis

Bevor Sie beginnen ... 7
- Bestimmungsgemäßer Gebrauch 7
- Was bedeuten die verwendeten Symbole? 7

Zu Ihrer Sicherheit 7
- Allgemeine Sicherheitshinweise 7
- Zum Umgang mit Gas 8
- Gerätespezifische Hinweise 9

Auspacken und Montage 10
- Auspacken 10
- Montage 10

Bedienung 12
- Vorher prüfen! 12
- Anzünden 12
- Grillen 13

Renigung und Wartung 14
- Reinigungsübersicht 14
- Wartungsübersicht 14

Aufbewahrung und Transport 15
- Aufbewahrung 15
- Transport 15

Entsorgung 15
- Grill entsorgen 15
- Batterien entsorgen 15
- Verpackung entsorgen 15

Störungen und Hilfe 16

Technische Daten

Gasart (eingestellt für)	: Flüssiggas (Propan/Butan)
Gerätekategorie	: $I_{3B/P}$ (50) DE/AT/CH
Gasflasche	: 5 kg / 11 kg (Propan/Butan)
Anschlußdruck	: 50 mbar
Anschlußwert	: 693 g/Std. max. gesamt
Gesamtgewicht	: 32,0 kg
Gesamtmaße (HxBxT)	: ca. 134 x 57 x 108 cm (BxTxH)
Grillfläche (BxT)	: ca. 61 x 40 cm
Grillroste	: 2 emaillierte Grilroste
Warmhaltefläche (BxT)	: emailliert ca. 59 x 15,5 cm
Brenner	: 3 Edelstahl-Stabbrenner
Zündung	: Piezozünder (in jeder Armatur, einzeln zündbar)
Leistung gesamt	: ca. 9,7 KW
Armaturendüsen	: 0,78 mm
Geräteart	: A_1

Bevor Sie beginnen ...

Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Der Grill ist zum Grillen von Grillgut (Fleisch, Fisch, Gemüse etc.) bestimmt. Das Gerät ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Das Gerät muss entsprechend den Vorgaben in der Gebrauchsanweisung betrieben werden. Jede nicht bestimmungsgemäße Verwendung bzw. alle nicht in dieser Gebrauchsanweisung beschriebenen Tätigkeiten am Gerät sind unerlaubter Fehlgebrauch außerhalb der gesetzlichen Haftungsgrenzen des Herstellers.

Was bedeuten die verwendeten Symbole?

Gefahrenhinweise und Hinweise sind in der Gebrauchsanweisung deutlich gekennzeichnet. Es werden folgende Symbole verwendet:

GEFAHR

Art und Quelle der Gefahr

Bei Missachtung des Gefahrenhinweises entsteht eine Gefahr für Leib und Leben.

VORSICHT

Art und Quelle der Gefahr

Dieser Gefahrenhinweis warnt vor Geräte-, Umwelt- oder anderen Sachschäden.

HINWEIS

Dieses Symbol kennzeichnet Informationen, die zum besseren Verständnis der Abläufe gegeben werden.

Zu Ihrer Sicherheit

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Für einen sicheren Umgang mit diesem Gerät muss der Benutzer des Gerätes diese Gebrauchsanweisung vor der ersten Benutzung gelesen und verstanden haben.
- Beachten Sie alle Sicherheitshinweise! Wenn Sie die Sicherheitshinweise missachten, gefährden Sie sich und andere.
- Bewahren Sie alle Gebrauchsanweisungen und Sicherheitshinweise für die Zukunft auf.
- Kinder sind vom Gerät fernzuhalten. Bewahren Sie das Gerät sicher vor Kinder und unbefugten Personen auf.
- Sämtliche Teile des Gerätes, besonders Sicherheitseinrichtungen, müssen richtig montiert sein, um einen einwandfreien Betrieb sicherzustellen.
- Umbauten, eigenmächtige Veränderungen am Gerät sowie die Verwendung nicht zugelassener Teile sind untersagt.

ACHTUNG: Bewegen Sie das Gerät im Betrieb nicht
ACHTUNG. Nur zur Verwendung im Freien!
ACHTUNG: Zugängliche Teile können sehr heiß sein. Kleine Kinder fernhalten!

Vom Hersteller versiegelte Teile dürfen durch den Betreiber nicht verändert werden. Verwenden Sie nur einen zugelassenen, fest eingestellten Druckregler mit 50 mbar Ausgangsdruck und max. 1,5 kg/h Durchlass, sowie eine zugelassene Schlauchleitung mit ein max. Länge von 1,5 m. Tauschen Sie die Schlauchleitung aus, wenn entsprechende nationale Anforderungen bestehen.

Indirektes Grillen

Beim indirekten Grillen wird das Grillgut nicht direkt über, sondern seitlich auf dem Grillrost neben den Brennern mit niedrigeren Temperaturen schonend gegart. Das Grillgut brennt nicht an, bleibt saftiger – kurzum: ist gesünder.

Nach dem Grillen

- Drehen Sie den Grill für ca. 5 Minuten auf große Flamme, um überschüssiges Fett abbrennen zu lassen.
- Schalten Sie alle Brenner ab und schließen Sie das Flaschenventil.
- Lassen Sie den Grill vollständig abkühlen, bevor Sie den Deckel wieder schließen.

Reinigung und Wartung

Reinigungsübersicht

Regelmäßig, je nach Einsatzbedingungen

Was?	Wie?
Grill reinigen	Grill mit Wasser und Seife abwischen. Benutzen Sie keine scharfen Gegenstände oder aggressiven Reinigungsmittel.
Grillrost reinigen	Rost mit einer Grillbürste mit Messingborsten (keine Stahlborsten) reinigen. Benutzen Sie keine scharfen Gegenstände oder aggressiven Reinigungsmittel. Bestreichen Sie den Grillrost mit etwas P? anzenöl um Korrosion zu vermeiden.
Brenner reinigen	Brenner mit einer weichen Bürste reinigen oder mit Druckluft freiblasen. Verstopfte Löcher mit Pfeifenreiniger oder Draht reinigen.

Wartungsübersicht

Regelmäßig, je nach Einsatzbedingungen

Was?	Wie?
Gasanschlüsse auf Dichtigkeit überprüfen.	Dichtigkeitsprüfung durchführen; siehe auch: „Gasanschlüsse auf Dichtigkeit überprüfen.“ auf Seite 12

Bedienung/Arbeitsplatz

- Das Gerät darf nur benutzt werden, wenn es einwandfrei in Ordnung ist. Ist das Gerät oder ein Teil davon defekt, muss es von einer Fachkraft instandgesetzt werden.
- Immer die gültigen nationalen und internationalen Sicherheits-, Gesundheits und Arbeitsvorschriften beachten.
- Das Gerät darf nur in Betrieb genommen werden, wenn beim Überprüfen keine Fehler gefunden werden. Ist ein Teil defekt, muss es unbedingt vor dem nächsten Gebrauch ersetzt werden.
- Beim Betrieb auf ausreichende Beleuchtung achten.
- Die unmittelbare Umgebung muss frei von leichtentzündlichen oder explosiven Stoffen sein.
- Jugendliche unter 18 Jahren sowie Benutzer, die nicht ausreichend mit der Bedienung des Gerätes vertraut sind, dürfen das Gerät nicht benutzen.
- Personen, die aufgrund mangelnder physischer, psychischer oder sensorischer Eigenschaften nicht in der Lage sind, das Gerät sicher und umsichtig zu bedienen, dürfen das Gerät nicht benutzen.
- Immer mit Umsicht und nur in guter Verfassung arbeiten: Müdigkeit, Krankheit, Alkoholgenuss, Medikamenten- und Drogeneinfluss sind unverantwortlich, da Sie das Gerät nicht mehr sicher benutzen können.

Wartung

- Es dürfen nur Wartungsarbeiten und Störungsbeseitigungen durchgeführt werden, die hier beschrieben sind. Alle anderen Arbeiten müssen von einer Fachkraft durchgeführt werden.
- Nur Original-Ersatzteile verwenden. Nur diese Ersatzteile sind für das Gerät konstruiert und geeignet. Andere Ersatzteile führen nicht nur zu einem Verlust der Garantie, sie können auch Sie und Ihre Umwelt gefährden.

Lagerung und Transport

- Gerät immer trocken aufbewahren.
- Gerät an einem frostfreien Ort lagern.
- Gerät beim Transport vor Beschädigungen schützen.
- Keine Gas? aschen in der Nähe des Gerätes lagern.

Zum Umgang mit Gas

Gas ist leichtentzündlich und explosiv. Vermindern Sie das Explosions- und Brandrisiko:

- Vor dem Anschließen neuer Gasflaschen Gerät vollständig abkühlen lassen.
- Rauchen und jedes offene Feuer ist beim Umgang mit Gas verboten.
- Gas? aschen nur im Freien lagern.
- Schützen Sie Gas? aschen vor direkter Sonneneinstrahlung.
- Niemals rostige oder verbeulte Gasflaschen oder Flaschen mit einem beschädigten Ventil verwenden.

- Gas?aschen immer stehend verwenden; niemals hinlegen.
- Niemals versuchen, das Gasventil oder den Druckregler zu zerlegen.
- Gasschläuche nie direkter Sonnenbestrahlung aussetzen oder in Kontakt mit erhitzten Flächen kommen lassen.

Verhalten bei Gasgeruch

- Das Gasventil an der Gasventil sofort schließen.
- Deckel des Grills öffnen.
- Alle Feuer löschen.
- Hersteller kontaktieren.

Gerätespezi?sche Hinweise

- Grill nur im Freien verwenden, nie in geschlossenen Räumen.
- Grill nie unter einem Vordach benutzen.
- Grill niemals in Senken verwenden, in denen sich ausgetretenes Gas sammeln könnte.
- Ein sicherer Betrieb des Grills ist nur gewährleistet, wenn er auf einem festen, ebenen und ausreichend tragfähigen Untergrund möglichst windgeschützt montiert und aufgestellt wird und während des Gebrauchs nicht bewegt wird.
- Alle Gasleitungsanschlüsse auf Dichtigkeit überprüfen. Untersuchen Sie den Gasschlauch vor jeder Benutzung auf Risse oder Schäden. Ersetzen Sie ihn gegebenenfalls.
- Die Gasflasche niemals in den Schrank unter dem Gerät stellen oder dort aufbewahren.
- Benutzen Sie nur zugelassene Gasflaschen, niemals Holzkohle oder andere feste Brennstoffe in diesem Gerät verwenden.
- Bei brennendem Fett alle Drehregler und das Flaschenventil umgehend zudrehen und warten, bis das Feuer aus ist.
- Halten Sie Stromkabel und Gasschlauch von erhitzten Flächen fern.
- Kinder und Haustiere dürfen sich nicht unbeaufsichtigt in der Nähe des Grills aufhalten. Besondere Vorsicht beim Anzünden!
- Halten Sie einen Sicherheitsabstand von 3 m zu brennbaren Materialien.
- Der Grill wird sehr heiß und darf während des Betriebes nicht bewegt werden.
- Grill erst reinigen, wenn das Gerät vollständig erkaltet ist.
- Beim Grillen stets Grillhandschuhe tragen.
- Tragen Sie entsprechende Kleidung. Lange lose Ärmel fangen schnell Feuer!
- Nach dem Grillen den heißen Grill niemals unbeaufsichtigt lassen. Verletzungs- und Brandgefahr!
- Ein Gasgrill darf niemals mit Wasser gelöscht werden.
- Nutzen Sie die richtigen Utensilien. Langstielige Bestecke schützen vor der Hitze. Gabeln sollten nur fertige Grillgüter heben, besser sind Zangen und Wender. Beim Anstechen mit einer Gabelspitze läuft Ihnen evtl. Fett aus dem Grillgut aus, so dass Flammen entstehen können.

- Um sich vor Bakterien zu schützen, die Krankheiten verursachen können, bewahren Sie das Grillgut gekühlt oder tiefgekühlt auf. Tauen Sie tiefgekühltes Grillgut im Kühlschrank oder in der Mikrowelle auf. Rohes Fleisch und Fisch getrennt von anderen Nahrungsmitteln aufbewahren. Waschen Sie Alles was in Kontakt mit rohem Fleisch oder Fisch war. Garen Sie ihre Mahlzeiten gut durch und kühlen Sie Reste sofort.

Auspacken und Montage

Auspacken

Gerät auspacken und auf Vollständigkeit prüfen.

Siehe auch: „Verpackung entsorgen“ auf Seite 15

HINWEIS

Sollte eines der Teile fehlen oder beschädigt sein, wenden Sie sich bitte an den Verkäufer.

Montage

HINWEIS

Montieren Sie den Grill wie gezeigt. Alle Schraubenmuttern sollten auf der Innenseite des Grills angebracht werden.

Zunächst alle Teile, Verbindungselemente, Schrauben und Muttern lose zusammenbauen. Wenn alle Teile montiert sind, alle Schrauben und Muttern festziehen.

SCHNITTGEFAHR

Blechteile können scharfe Kanten haben. Sein Sie bei der Montage vorsichtig.

Schritt 1

Linkes Vorderbein (D1) und rechtes Hinterbein (D2) mittels Schrauben (E1) M6x12 auf der Unterschale (D10) befestigen. Die Schrauben mit dem Schraubendreher fest anziehen.

Schritt 2

Rechtes Vorderbein (D3) und rechtes Hinterbein (D4) mittels Schrauben (E1) M6x12 auf der Unterschale (D10) befestigen Die Schrauben mit dem Schraubendreher fest anziehen

Schritt 3

Räder (D11) am linken Vorderbein (D1) und linken Hinterbein (D2) in die Achse (E4) stecken. Anschließend die Räder (E4) mit den Federsplinten (E3) befestigen und dann die Räder (D11) mit den Radkappen (E12) abdecken. Laufrolle (D13) fest in das rechte Vorderbein (D3) und rechte Hinterbein (D4) einstecken.

Schritt 4

Seitenwand (D5) mittels M6x12 Schrauben (E1) am rechten Hinterbein (D2), linken Hinterbein (D2) und Unterschale (D10) befestigen.

Schritt 5

Seitenwand (D5) mittels Schrauben (E1) M6x12 am rechten Vorderbein (D3), rechten Hinterbein (D4) und an der Unterschale (D10) befestigen.

Schritt 6

Rückwand (D9) mittels Schrauben (E1) M6x12 am linken Hinterbein (D2), rechten Hinterbein (D4) und an der Unterschale (D10) befestigen.

Schritt 7

Rechte Seitentischgruppe (C3) mittels Schraube (E1) M6x12 am rechten Vorderbein (D3) und rechten Hinterbein (D4) befestigen.

Schritt 8

Linke Seitentischgruppe (C1) mittels Schraube (E1) M6x12 am linken Vorderbein (D1) und linken Hinterbein (D2) befestigen.

Schritt 9

Den Schlauch und den Regler (C4) an die Grilleinheit, wie in Abbildung 9 dargestellt, anschließen. Grilleinheit (A1) mittels Schraube (E2) M6x55 am linken Vorderbein (D1), linken Hinterbein (D2), rechten Vorderbein (D3) und rechten Hinterbein (D4) befestigen.

Schritt 10

Grilleinheit (A1) mittels Schraube (E1) M6x12 am rechter Seitentischgruppe (C3) und linker Seitentischgruppe (C1) befestigen.

Schritt 11

Türquerträger (D7) mittels Schraube (E1) M6x12 am linken Vorderbein (D1) und rechten Vorderbein (D3) befestigen.

Schritt 12

Rechte Vordertür (D8) in den unteren Ablageboden (D10) stecken und mittels Bundschraube (E5) am Türquerträger (D7) befestigen.

Schritt 13

Linke Vordertür (D6) in den unteren Ablageboden (D10) stecken und mittels Bundschraube (E5) am Türquerträger (D7) befestigen.

Schritt 14

Hitzezelt (B3), Grillrost (B2) und Warmhalterost (B1) auf den Grill (A1) stellen.

Schritt 15

Fettnapf (B4) in unten in den Boden vom Grill (A1) stellen.

Schritt 16

Alle Montagearbeiten fertig stellen.

Bedienung

EXPLOSIONSGEFAHR

Prüfen Sie den Grill auf undichte Stellen.

Während der Dichtigkeitsprüfung dürfen sich keine Zündquellen in der Nähe be? nden. Nicht rauchen! Suchen Sie ein Leck niemals mit einer offenen Flamme!

- Öffnen Sie das Ventil der Gas? asche.
- Sprühen Sie Leck–Suchspray (z.B. 1/2 Wasser + 1/2 Seife) auf alle Verschraubungen.
- Wenn Blasen entstehen, ist die Verbindung undicht: Schließen Sie die Gasversorgung an der Gas? asche. Ziehen Sie alle Verschraubungen nach.
- Wiederholen Sie die gleiche Prüfung. Sollten immer noch Blasen entstehen, schließen Sie die Gasversorgung an der Gas? asche, benutzen Sie das Grillgerät nicht.

VERBRENNUNGSGEFAHR

Grillhandschuhe und entsprechende Kleidung tragen.

Vorher prüfen!

Überprüfen Sie den sicheren Zustand des Gerätes:

- Prüfen Sie, ob es sichtbare Defekte gibt.
- Prüfen Sie, ob alle Teile des Gerätes fest montiert sind.
- Überprüfen Sie alle Gasanschlüsse auf Dichtigkeit.
- Überprüfen Sie, ob alle Drehregler auf AUS stehen.
- Öffnen Sie die Grillhaube vollständig.

Anzünden

VERBRENNUNGSGEFAHR

Haube vor dem Anzünden immer vollständig öffnen.

Beugen Sie sich nicht über die Grill? äche!

Anzünden mit Piezozünder

Das Gerät ist mit einer batteriebetriebenen piezo-elektrischen Zündung ausgestattet, die jeden Brenner einzeln zünden kann.

- Flaschenventil vollständig aufdrehen.
- Den jeweiligen Drehregler drücken, auf „große Flamme“ stellen und gleichzeitig den Zündknopf drücken.

Sie hören ein schnelles Ticken; die Zündung erfolgt sofort.

- Wenn keine Zündung erfolgt, Brenner auf AUS stellen und Vorgang wiederholen.
- Wenn der Brenner nach drei Versuchen nicht zündet, Flaschenventil zudrehen und 5 Minuten warten, damit sich das angesammelte Gas ver? üchtigen kann.

Manuelles Anzünden

- Flaschenventil vollständig aufdrehen.
- Den jeweiligen Drehregler drücken, auf „große Flamme“ stellen und gleichzeitig ein möglichst langes brennendes Streichholz durch das Loch seitlich in der Grillwanne führen.
- Zum Anzünden der anderen Brenner Drehregler drücken und auf „große Flamme“ stellen. Die Flamme springt sebsttätig über.

Flammenhöhe einstellen

- Drehen der Regler im Uhrzeigersinn = große Flamme.
- Drehen der Regler gegen den Uhrzeigersinn = kleine Flamme.

Zu große, flackernde Flammen und Flammen mit gelben Spitzen kennzeichnen verschmutzte Brennerdüsen.

Grillen

VERBRENNUNGSGEFAHR

Bei geschlossener Grillhaube nie mehr als zwei Brenner gleichzeitig auf höchster Stufe verwenden.

- Grill vor der ersten Benutzung ca. 30 Minuten auf höchster Stufe ohne Grillgut betreiben, um Produktionsrückstände zu entfernen.
- Grillrost vor der Benutzung mit etwas Speiseöl einreiben.
- Grill vor der Benutzung für min. 5–10 Minuten bei geschlossenem Deckel vorheizen.
- Die erreichte Temperatur kann am eingebauten Thermometer abgelesen werden.
- Immer bei geschlossenem Deckel grillen. Jedes Öffnen des Deckels verlängert die Garzeit.

Direktes Grillen

Das Grillgut wird auf dem Grillrost direkt über den Brennern mit hohen Temperaturen gegrillt.

Aufbewahrung und Transport

Aufbewahrung

Aufbewahrung im Freien

- Decken Sie den Grill bei Nichtbenutzung mit einer witterungsbeständigen Abdeckhaube ab. Grill vor dem Abdecken vollständig abkühlen lassen.

Aufbewahrung in geschlossenen Räumen

- Gas?asche entfernen und im Freien lagern.

Transport

- Beim Versand nach Möglichkeit die Originalverpackung verwenden.
- Beim Transport von Gasflaschen sind die länderspezifischen Vorschriften zu beachten.

Entsorgung

Grill entsorgen

Mit der getrennten Entsorgung führen Sie die Altgeräte dem Recycling oder anderen Formen der Wiederverwertung zu. Sie helfen damit zu vermeiden, dass u. U. belastende Stoffe in die Umwelt gelangen.

Batterien entsorgen

Nicht mehr benötigte Akkus und Batterien gehören nicht in den Hausmüll, sondern müssen vorschriftsmäßig entsorgt werden.

- Bringen Sie unbrauchbar gewordene Batterien zu einer Batteriesammelstelle des Händlers oder der Gemeinde.

Verpackung entsorgen

Die Verpackung besteht aus Karton und entsprechend gekennzeichneten Folien, die recycelt werden können.

- Führen Sie diese Materialien der Wiederverwertung zu.

Störungen und Hilfe

VERBRENNUNGSGEFAHR

Unsachgemäße Reparaturen können dazu führen, dass Ihr Gerät nicht mehr sicher funktioniert. Sie gefährden damit sich und Ihre Umgebung.

Oft sind es nur kleine Fehler, die zu einer Störung führen. Meistens können Sie diese leicht selbst beheben. Bitte sehen Sie zuerst in der folgenden Tabelle nach, bevor Sie sich an den Service wenden. So ersparen Sie sich viel Mühe und eventuell auch Kosten.

Was?		Wie?
Gasgeruch tritt auf	Gasanschluss undicht?	Gasflaschenventil schließen; defekte Teile sofort austauschen; Dichtigkeitsprüfung siehe auch: „Gasanschlüsse auf Dichtigkeit überprüfen.“ auf Seite 13
	Drehregler aufgedreht? Drehregler auf AUS stellen	
Brenner zündet nicht	Gas?asche leer? Gas?asche austauschen.	
	Flaschenventil zu?Flaschenventil öffnen.	
	Brenner verschmutzt?Brenner reinigen.	
	Zünderbatterie leer?Batterie austauschen.	
Starkes Auf?ammen und Brennen an den Flammschutzplatten.	Platten stark verschmutzt?	Platten reinigen.
	Grillgut sehr fettig?Alu-Grillschale unterlegen.	
Temperatur zu niedrig	Grill nicht vorgeheizt?5–10 min vorheizen.	
	5–10 min vorheizen.Brenner reinigen.	

Können Sie den Fehler nicht selbst beheben, wenden Sie sich bitte direkt an den Service. Beachten Sie bitte, dass durch unsachgemäße Reparaturen auch der Gewährleistungsanspruch erlischt und Ihnen ggf. Zusatzkosten entstehen.

tepro
World of Garden & Living

www.tepro-gmbh.de

Technische Änderungen vorbehalten
Tepro Garten GmbH D-63322 Rödermark 2009
SERVICE - Telefon - NUMMER:
+49(0)6074-8931-0
SERVICE - FAX - NUMMER:
+49(0)6074-8931-11
Email: info@tepro-gmbh.de
und
backoffice@tepro-gmbh.de